

STATUS QUAESTIONIS – LA CRISTOLOGIA DELLE LETTERE DI SAN GIROLAMO

In questo lavoro presenterò lo status quaestionis della ricerca scientifica sulle lettere di San Girolamo studiate dal lato cristologico. Le epistole del santo sono state ripetutamente considerate da un punto di vista spirituale, così come l'esegesi delle Scritture in esse contenute. Queste opere sono state spesso lette e vissute spiritualmente da molte generazioni sia orientali che occidentali. Nonostante questo, sono ancora relativamente poco ricercati e studiati da patrologi, filologi classici, studiosi e ricercatori, come si può facilmente vedere esaminando la bibliografia riportata di seguito.

Come abbiamo sottolineato sopra, nonostante l'emergere di opere sui Padri della Chiesa, tra cui Girolamo, negli ultimi anni, la questione della cristologia in questo santo è stata trattata piuttosto marginalmente, come dimostra la frase che più spesso è stata presentata di Girolamo: „spesso e volentieri evita le dispute dogmatiche piuttosto che impegnarsi in esse”¹. Per quanto importante e complesso sia questo problema, la cristologia di Girolamo è stata oggetto solo di pochi articoli. La dottrina di Cristo in Girolamo è stata studiata dai seguenti autori:

- 1880: Paucker C. von, *De latinitate b. Hieronymi observationes ad nominum verborumque usum pertinentes*, Berlino 1880.
- 1892: Gräfenhain R., *De more libros dedicandi apud scriptores Graecos et Romans obvio*, Marburgi Cattorum, [Marburg] 1892.
- 1898: Norden E., *Die antike Kunstprosa vom VI. Jahrhundert v. Chr. bis in die Zeit der Renaissance*, vol. 1-2, Leipzig 1898.
- 1901: Grützmacher G., *Hieronymus: Eine Biographische Studie Zur Alten Kirchengeschichte*, vol. 1-3, Berlin 1901, 1906, 1908.
- 1902: Achelis H., *Virgines Subintroductae. Ein Beitrag zum VII Kapitel des I. Korintherbriefs*, Leipzig 1902.
- 1911: A. Condamin, *Les caractères de la traduction de la Bible par saint Jérôme*, „Recherches de Science Religieuse” 2(1911), pp. 425-440.
- 1912: Trzciński T., *Die dogmatischen Schriften des hl. Jeronymus*, Posen 1912.
- 1913: Pronberger N., *Beiträge zur Chronologie der Briefe des hl. Hieronymus*, Amberg 1913.
- 1922: Cavallera F., *Saint Jérôme, sa vie et son oeuvre: première partie*, vol. 1-2, *Regesta hieronymiana*, Louvain-Paris 1922.
- 1923: Cascio G., *Girolamo da Stridone, studiato nel suo epistolario*, Catania 1923.

¹ Cf. J. Czuj, *Św. Hieronim. Żywot – dzieła. Charakterystyka*, vol. 1, Warszawa 1954, p. 12.

- 1923: Huges L., *The Christian Church in the Epistles of St Jerome*, London 1923.
- 1925: Stade W., *Hieronymus in prooemiis quid tractaverit et quos auctores quasque leges rhetoricas secutus sit*, Rostock 1925.
- 1937: Herron M.C., *A Study of the Clausulae in the Writings of St. Jerome*, Washington 1937.
- 1939: Hritzu J., *The Style of the Letters of St Jerome*, Washington 1939.
- 1948: O'Connell J.P., *The Eschatology of St Jerome*, Mundelein 1948.
- 1950: Penna A., *Principi e carattere dell'esegesi di San Girolamo*, Roma 1950.
- 1952: Coleiro E., *Monasticism in St. Jerome's letters and lives of the hermits*, „Melita Theologica” 4/1(1951) p. 1-13; „Melita Theologica” 5/1(1952), pp. 17-30.
- 1952: Murphy F.X., *A Monument to St. Jerome: Essays on Some Aspects of His Life, Works and Influence*, New York 1952.
- 1949: Penna A., *Conferenze bibliche di S. Girolamo*, „Rivista Biblica” 1(1953), pp. 150-156.
- 1953: Dodd C.H., *The Interpretation of the Fourth Gospel, The Eschatological Aspects of the Monastic Life in St. Jerome's Letters 155*, Cambridge 1953.
- 1954: Czuj J., *Św. Hieronim. Żywot – dzieła. Charakterystyka*, vol. 1-3, Warszawa 1954.
- 1957: Coleiro E., *St. Jerome's Lives of the Hermits*, „Vigiliae Christianae” 11(1957), pp. 161-178.
- 1958: Gründel R., *Des Hieronymus Briefe: Ihre literarische Bestimmung und ihre Zusammengehörigkeit*, Leipzig 1958 (dissertation).
- 1958: Hagedahl H., *Latin Fathers and the Classics: A Study on the Apologists, Jerome, and Other Christian Writers*, Göteborg 1958.
- 1958: Wolfson A. H., *Philosophical implications of Arianism and Apollonianism*, „Dumbarton Oaks Papers” 12(1958), pp. 3-28.
- 1960: Bonjorn J., *Biblia y monacato in S. Jeronimo*, „Collectanea Ordinis Cisterciensium” 22(1960), pp. 248-261.
- 1962: Visintainer S., *La dottrina del peccato in S. Girolamo*, Roma 1962.
- 1964: Suso F., *Angelikos bios. Aschendorffsche Verlagsbuchhandlung*, Münster Westfalen 1964.
- 1966: Lorenz R., *Die Anfänge des abendländischen Mönchtums im 4. Jahrhundert*, „Zeitschrift für Kirchengeschichte” 77(1966), pp. 1-66.
- 1966: Meershoek G.Q.A., *Le latin biblique d'après saint Jérôme, Latinitas Christianorum Primaeva 20*, Nijmegen – Utrecht 1966.
- 1967: Hagemann W., *Sacramentum Scripture. Die christozentrische Schriftauslegung des Kirchenvaters Hieronymus*, Romae 1967.
- 1970: Sparks H. F. D., *Jerome as a Biblical Scholar*, in *The Cambridge History of the Bible*, vol. 1, Cambridge 1970.
- 1970: *The Jerome biblical commentary*, ed. R. E. Brown, J. A. Fitzmyer, R. E. Murphy, London 1970.
- 1972: Starowieyski M., *Maria nova Eva in traditione Alexandrina et Antiochena saec. V*, „Marianum” 24(1972), pp. 339-349.
- 1972: Stoico G., *L'Epistolario di san Girolamo: Studio critico-letterario di stilistica latina*, Naples 1972.

- 1973: Nautin P., *Etudes de chronologie hiéronymienne (393-397)*, „Revue d'Études Augustiniennes et Patristiques” 19(1973), pp. 209-218.
- 1973: Steinmann J., *Hieronymus. Ausleger der Bibel. Weg und Werk eines Kirchenvaters*, Leipzig 1973.
- 1974: Jay P., *Jérôme auditeur d'Apollinaire de Laodicée à Antioche*, „Revue d'études augustiniennes et patristiques” 20(1974), pp. 46-41.
- 1975: Cummings J.T., *St. Jerome as Translator and as Exegete*, „Studia Patristica” 22(1975), pp. 279-282.
- 1975: Grillmeier A., *Christ in Christian tradition. From the Apostolic age to Chalcedon (451)*, vol. 2, London-Oxford 1975.
- 1975: Guillaumont A., *La Conception du désert chez les moines d'Égyptes*, „Revue de l'histoire des religions” 188(1975), pp. 3-21.
- 1975: Kelly J.N.D., *Jerome: His Life, Writings, and Controversies*, London 1975.
- 1975: Simonetti M., *La crisi ariana nel IV secolo*, Roma 1975.
- 1975: Tuilier A., *Le sens de l'Apollinarisme dans les controverses théologiques du IVe siècle*, „Studia Patristica” 13(1975), pp. 295-305.
- 1978: Köpf U., *Hieronymus als Bibelübersetzer*, in *Eine Bibel – Viele Übersetzungen. Not und Notwendigkeit*, ed. S. Meurer, Stuttgart 1978, pp. 71-89.
- 1978: Viscido L., *Atteggiamenti ironici nell'epistolario geronimiano*, Salerno 1978.
- 1979: Eckmann A., *Hieronim ze Strydonu. Nauka w służbie rozumienia i interpretacji Pisma Świętego*, „Ateneum Kapłańskie” 422(1979), pp. 422-429.
- 1980: Giannarelli E., *La tipologia femminile nella biografia e nell'autobiografia cristiana del IV secolo*, Studi Storici 127, Roma 1980.
- 1980: Perrone L., *La Chiesa di Palestina e le controversie cristologiche*, Brescia 1980.
- 1981: M. Simonetti, *Profilo storico dell'esegesi patristica* in: *Sussidi patristici I*, Roma 1981.
- 1982: Lizzi R., *Monaci, mendicanti e donne nella geografia monastica di alcune regioni orientali*, „Atti dell'Istituto Veneto di Scienze, Lettere ed Arti” 140(1981-1982), pp. 341-355.
- 1983: Mara M. G., *Paulo di Tarso e il suo Epistolario. Ricerche storico-esegetiche*, L'Aquila 1983.
- 1984: Labriolle P., *La réaction païenne. Étude sur la polémique antichrétienne du Ier au VIe siècle*, Paris 1984.
- 1985: Simonetti M., *Lettera e/o allegoria: un contributo alla storia dell'esegesi patristica*, Roma 1985.
- 1986: F. Moreno, *San Jerónimo: la espiritualidad del desierto*, Madrid 1986.
- 1986: Moreschini C., *Gerolamo tra Pelagio e Origene*, „Augustinianum” 26(1986), pp. 207-216.
- 1989: Capponi F., *Aspetti realistici e simbolici dell'epistolario di Gerolamo*, in: *Gerolamo e la biografia letteraria*, ed. A. Ceresa-Gastaldo, Genoa 1989, pp. 81-103.
- 1989: Moreno F., *San Girolamo: temperamento e santità*, Roma 1989
- 1990: Walker P.W.L., *Holy City, Holy Places? Christian Attitudes to Jerusalem and the Holy Land in the Fourth Century*, Oxford 1990.
- 1991: Mirri L., *Donna e verginità nei Padri (Girolamo e Ambrogio)*, „Studi Francescani” 88(1991), pp. 339-362.

- 1992: Brown D., *Vir trilinguis: a study in the biblical exegesis of Saint Jerome, Kampen 1992.*
- 1992: Mirri L., *La vita ascetica femminile in san Girolamo*, Roma 1992 (Tesi dottorale presso la Facoltà Teologica della Pontificia Università S. Tommaso d'Aquino).
- 1992: Origene – Girolamo, *74 omelie sul Libro dei salmi*, ed. G. Coppa, Milano 1992.
- 1992: Trisoglio F., *La personalità di san Girolamo attraverso l'epistolario*, „Scuola cattolica” 120(1992) pp. 575-612.
- 1992: Wilken R. L., *The Land called Holy. Palestine in Christian History and Thought*, New Haven – London 1992.
- 1993: Burton-Christie D., *The Word in the Desert: Scripture and the Quest for Holiness in Early Christian Monasticism*, Oxford 1993.
- 1993: Degórski B., *L'elenco delle citazioni dei Libri sapienziali nella letteratura monastica del IV e V secolo*, „Roczniki Teologiczne” 40(1993), pp. 119-154.
- 1993: Trisoglio F., *Note stilistiche sull'epistolario di Girolamo*, „Vetera Christianorum” 30(1993), pp. 267-288.
- 1994: Bandura A., *Athleta Christi nella patristica latina dei primi quattro secoli*, Roma 1994.
- 1994: Degórski B., *Epilogi « żywotów » mnichów IV wieku – retoryka i teologia*, „Dissertationes Paulinorum” 7(1994), pp. 105-121.
- 1994: Degórski B., *Peculiarità nel monachesimo del Mediterraneo latino secondo i concili dei secoli IV-VI*, in *Cristianesimo e specificità regionali nel Mediterraneo latino (sec. IV-VI). XXII Incontro di studiosi dell'antichità cristiana*, Roma, 6-8 maggio 1993, Istituto Patristico „Augustinianum” 46, Roma 1994, pp. 83-126.
- 1994: Degórski B., *Gli epiloghi delle Vitae monastiche del IV secolo: fra retorica e teologia*, in: *La narrativa cristiana antica: codici narrativi, strutture formali e schemi retorici. XXIII Incontro di studiosi dell'antichità cristiana*, Roma, 5-7 maggio 1994, Istituto Patristico „Augustinianum”, SEA 50, Roma 1995, pp. 193-209.
- 1994: Degórski B., *Epilogi “żywotów” mnichów IV wieku – retoryka i teologia*, „Dissertationes Paulinorum” 7(1994) pp. 105-121.
- 1994: Meershoek G. Q. A., *Le latin biblique d'après Saint Jérôme Aspects linguistiques de la rencontre entre la Bible et le monde classique*, Turnhout 1994.
- 1995: Degórski B., *Gli epiloghi delle Vitae monastiche del IV secolo: fra retorica e teologia*, in *La narrativa cristiana antica: codici narrativi, strutture formali e schemi retorici. XXIII Incontro di studiosi dell'antichità cristiana*, Roma, 5-7 maggio 1994, Istituto Patristico „Augustinianum”, Roma 1995, pp. 193-209.
- 1995: Degórski B., *Le tematiche teologiche delle tre Vitae geronimiane*, in M. Starowieyski (ed.), *The Spirituality of Ancient Monasticism. Acts of the International Colloquium held in Cracow-Tyniec 16-19th November 1994. Specialized Contributions* [= Pontificia Academia Theologica Cracoviensis, Facultas Theologica, Studia, IV/1], Tyniec-Cracow 1995, pp. 183-196.
- 1996: Brown-Tkacz C., *Labor tam utilis. The creation of the Vulgate*, „Vigiliae Christianae” 50(1996), pp. 42-72.
- 1996: Degórski B., *Valori etici del monachesimo di San Girolamo l'obbedienza/umiltà, in L'etica cristiana nei secoli III e IV: eredità e confronti. XXIV Incontro di*

- studiosi dell'antichità cristiana*, Roma, 4-6 maggio 1995, Istituto Patristico „Augustinianum” 53, Roma 1996, pp. 317-337.
- 1996: Degórski B., *Etyka chrześcijańska III-IV wieku: dziedzictwo i konfrontacje*, VoxP 13-15(1993-1995), pp. 701-704 [pubblicato nel 1996].
- 1996: Degórski B., *Kapłaństwo w monastycyzmie starożytnym*, VoxP 13-15(1993-1995), pp. 233-245 [pubblicato nel 1996].
- 1996: Degórski B., *Valori etici del monachesimo di San Girolamo. L'obbedienza/umiltà*, in: *L'etica cristiana nei secoli III e IV: eredità e confronti. XXIV Incontro di studiosi dell'antichità cristiana*, Roma, 4-6 maggio 1995, SEA 53, Roma 1996, pp. 317-337.
- 1996: Mirri L., *La dolcezza nella lotta. Donne e asceti secondo Girolamo*, Comunità di Bose – Magnano 1996.
- 1996: Mirri L., *Il matrimonio in san Girolamo*, VoxP 30-31(1996), pp. 365-378.
- 1996: Penna R., *Prima Lettera ai Corinzi*, w: *Le Lettere di Paolo*, red. T. Aurelio et al., Genova 1996, pp. 53-93.
- 1996: Stark R., *The Rise of Christianity. A Sociologist Reconsiders History*, Princeton 1996.
- 1997: Bloomer W.M., *Latinity and Literary Society at Rome*, Philadelphia 1997.
- 1997: Degórski B., *L'insegnamento monastico geronimiano*, VoxP 17(1997), pp. 199-214.
- 1997: Degórski B., *Monastycyzm zachodni od zarania do Reguly Mistrza*, VoxP 17(1997), pp. 577-580.
- 1997: Pernoud R., *Vita di san Girolamo*, Casale Monferrato 1997.
- 1997: Steininger C., *Die ideale christliche Frau: virgo – vidua – nupta. Eine Studie zum Bild der idealen christlichen Frau bei Hieronymus und Pelagiusz*, St. Ottilien 1997.
- 1998: Degórski B., *Girolamo al monaco: l'ideale ascetico maschile nel corpus geronimiano*, in *Il monachesimo occidentale dalle origini alla Regula Magistri. XXVI Incontro di studiosi dell'antichità cristiana*, Roma, 8-10 maggio 1997, Istituto Patristico «Augustinianum» [= *Studia Ephemeridis «Augustinianum»*, 62], Roma 1998, pp. 223-265.
- 1998: Gilbert M., *Saint Jérôme, traducteur de la Bible*, w: *idem, Il a parlé par les prophètes. Thèmes et figures bibliques*, Namur 1998, pp. 9-28.
- 1998: *Jérôme entre l'Occident et l'Orient XVIe centenaire du départ de saint Jérôme de Rome et de son installation à Bethléem (Actes du colloque de Chantilly)*, ed. Y.-M. Duval, Paris 1998.
- 1998: Rocca G., *L'Adversus Helvidium di san Girolamo nel contesto della letteratura ascetico-mariana del secolo IV*, Bern 1998.
- 1999: Degórski B., *Uno schizzo di escatologia paleocristiana*, VoxP 19(1999), pp. 427-452.
- 1999: Perrone L., *„Four Gospels, Four Councils” – One Lord Jesus Christ. The Patristic Developments of Christology within the Church of Palestine*, „Liber Annus” 49(1999), pp. 357-397.
- 1999: Rives J.B., *The Decree of Decius and the Religion of Empire*, „Journal of Roman Studies” 89(1999), pp. 135-154.

- 1999: Degórski B., *Preghiera e morte nella letteratura monastica delle origini, in La preghiera nel tardo antico. Dalle origini ad Agostino. XXVII Incontro di studiosi dell'antichità cristiana, Roma, 7-9 maggio 1998*, Istituto Patristico «Augustinianum» [= *Studia Ephemeridis «Augustinianum»*, 66], Roma 1999, pp. 559-590.
- 1999: Degórski B., *Uno schizzo di escatologia paleocristiana*, *VoxP* 19(1999), pp. 427-453.
- 1999: Jeanjean B., *Saint-Jérôme et l'hérésie*, Paris 1999.
- 2000: Degórski B., *L'esegesi geronimiana di Num. 33, 1-49 nella Epistula 78: a guida di saggio di ermeneutica, in L'esegesi dei Padri Latini. Dalle origini a Gregorio Magno. XXVIII Incontro di studiosi dell'antichità cristiana, Roma, 6-8 maggio 1999*, Istituto Patristico «Augustinianum» [= *Studia Ephemeridis «Augustinianum»*, 68], II, Roma 2000, pp. 449-485.
- 2000: Degórski B., *Zarys eschatologii starochrześcijańskiej*, «Informatör. Wyższe Seminarium Duchowne Zakonu Paulinów w Krakowie na Skalce» 11(1999/2000), pp. 10-24.
- 2001: Conring B., *Hieronymus als Briefschreiber. Ein Beitrag zur spätantiken Epistolographie*, Tübingen 2001.
- 2001: Gamberale L., *Problemi di Gerolamo traduttore fra lingua, religione e filologia, in: Cultura latina cristiana. Fra terzo e quinto secolo. Atti del Convegno, Mantova, 5-7 novembre 1998*, ed. C. Gallico, Firenze 2001, pp. 311-345.
- 2001: López Amat A., *La Vita consacrata. Le varie forme dalle origini ad oggi*, Roma 2001.
- 2002: Canellis A., *La Lettre selon saint Jérôme: l'épistolarité de la correspondance hiéronymienne*, in: *Epistulae antiquae, v. 2: Actes du IIe colloque 'Le genre épistolaire antique et ses prolongements*, eds. L. Nadjo – É. Gavaille, Louvain – Paris 2002, pp. 311-332.
- 2002: Degórski B., *Posłuszeństwo i pokora jako najważniejsze cnoty mnicha w dziełach św. Hieronima*, «*Dissertationes Paulinorum*» 11(2002), pp. 5-29.
- 2003: Adkin N., *Jerome on virginity. A Commentary on the Libellus de virginitate servanda (Letter 22)*, *Classical and Medieval Texts. Papers and Monographs* 42, Cambridge 2003.
- 2003: Daley B.E., *The Hope of the Early Church. A Handbook of Patristic Eschatology*, Peabody 2003.
- 2004: Degórski B., *Il cammino degli Israeliti dall'Egitto verso la Terra Promessa secondo la Lettera 78 di san Girolamo*, «*Dissertationes Paulinorum*» 13(2004), pp. 5-45.
- 2004: Degórski B., *San Girolamo e gli albori del monachesimo occidentale, in M. Bielawski B D. Hombergen (edd.), Il monachesimo tra eredità e aperture. Atti del Simposio "Testi e temi nella tradizione del monachesimo cristiano" per il 50° anniversario dell'Istituto Monastico di Sant'Anselmo, Roma, 28 maggio - 1° giugno 2002* [= *Studia Anselmiana*, 140], Roma 2004, pp. 497-516.
- 2004: Degórski B., *Św. Hieronim. Listy do Eustochium. Listy 22, 31, 108*, *Źródła Monastyczne* 33, Tyniec – Kraków 2004.
- 2004: Lieu J.M., *Christian Identity in the Jewish and Graeco-Roman World*, Oxford 2004.

- 2004: Paczkowski M. C., *Girolamo e la polemica antiapollinarista*, „Antonianum” 79(2004), pp. 473-504.
- 2005: Degórski B., *Il metodo esegetico di san Girolamo alla luce del «Commento in Isaia»*, in T. Rossi (ed.), *Liber Viator. Grandi Commentari del pensiero cristiano* [= „Studia Pontificiae Universitatis a S. Thoma Aquinate in Urbe. Studi 2004. Nuova serie”, 8], Roma 2005, pp. 173-195.
- 2005: Nehring P., *Dlaczego dziewictwo jest lepsze niż małżeństwo? Spór o ideal w chrześcijaństwie zachodnim końca IV w. w relacji Ambrożego, Hieronima i Augustyna*, Toruń 2005.
- 2005: Paczkowski M. C., *Chrystologia Hieronima na tle teologii palestyńskiej przelomu IV i V wieku*, VoxP 25(2005), pp. 159-186.
- 2006: Cain A., ‘*Vox Clamantis in Deserto*’: *Rhetoric, Reproach, and the Forging of Ascetic Authority in Jerome’s Letters from the Syrian Desert*,” *The Journal of Theological Studies*” 57(2006), pp. 500-525.
- 2006: Cześ B., *Ojcowie Kościoła i pytania współczesnej eschatologii*, „Studia Nauk Teologicznych” 1(2006) pp. 133-149.
- 2006: Degórski B., *L’esegesi geronimiana di Is 1, 1 sulla base del Commento in Isaia*, VoxP 26(2006), pp. 135-143.
- 2007: Degórski B., *La natura del deserto nelle Vitae di san Girolamo*, in *La cultura scientifico-naturalistica nei Padri della Chiesa (I-V sec.). XXXV Incontro di studiosi dell’antichità cristiana, Roma, 4-6 maggio 2006*, Istituto Patristico «Augustinianum» [= *Studia Ephemeridis «Augustinianum»*, 101], Roma 2007, pp. 549-578.
- 2007: Goodman M., *Rzym i Jerozolima. Zderzenie antycznych cywilizacji*, trans. O. Zienkiewicz, Warszawa 2007.
- 2007: Hunter D., *Marriage, Celibacy and Heresy in Ancient Christianity: The Jovinianist Controversy*, Oxford 2007.
- 2008: Cimosà M., *Guida allo studio della Bibbia latina. Dalla Vetus Latina, alla Vulgata, alla Nova Vulgata*, t. 1, Roma 2008.
- 2009: *Jerome of Stridon His Life, Writings and Legacy*, ed. A. Cain, J. Lössl, Routledge 2009.
- 2009: Cain A., *The Letters of Jerome. Asceticism, Biblical Exegesis, and the Construction of Christian Authority in Late Antiquity*, Oxford – New York 2009.
- 2010: Meiser M., *Hieronymus als Textkritiker*, in *Die Septuaginta – Texte, Theologien, Einflüsse. 2. Internationale Fachtagung veranstaltet von Septuaginta Deutsch (LXX.D), Wuppertal 23.-27. Juli 2008*, ed. W. Kraus – M. Karrer – M. Meiser, *Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament* 252, Tübingen 2010, pp. 256-271.
- 2011: Degórski B., *Postuszeństwo i studium – cechy podstawowe mnicha według św. Hieronima*, in M. Wysocki (ed.), *Fructus Spiritus est Caritas. Księga jubileuszowa ofiarowana Księdzu Profesorowi Franciszkowi Drączkowskiemu z okazji siedemdziesiątej rocznicy urodzin, czterdziestopięciolecia święceń kapłańskich i trzydziestopięciolecia pracy naukowej* [*Miscellanea Scientifica Illustrissimo Professore ac Reverendissimo Domino Francisco Drączkowski septuagenario quadraginta etiam annos munus sacerdotis feliciter tuenti, triginta*

- quinque annos laborem scientificum strenue exercenti, ab amicis, sodalibus, discipulis oblata], Lublin 2011, pp. 105-111.
- 2011: Kochel J., *Nauka o czystości i dziewictwie w Listach św. Hieronima*, w: J. Kochel, *Wychowanie do czystości – utopia czy zadanie*, Człowiek – Rodzina – Społeczeństwo 20, Opole 2011, pp. 21-35.
- 2012: Pochwat J., *Obraz Maryi u św. Hieronima w jego „Komentarzu do Ewangelii według św. Mateusza”*, VoxP 57(2012), pp. 505-519.
- 2013: Gamberale L., *San Gerolamo. Intellettuale e filologo*, Storia e Letteratura 282, Roma 2013.
- 2013: Nieścior L., *Wstęp*, w: Hieronim, *Pisma polemiczne. Przeciw Helwidiuszowi. Przeciw Jowinianowi. Przeciw Wigilancjuszowi*, red. L. Nieścior, Źródła Monastyczne 67, Tyniec 2013, pp. 75-113.
- 2013: Rurański G., *Wstęp*, w: Hieronim, *Pisma polemiczne: Przeciw Helwidiuszowi; Przeciw Jowinianowi; Przeciw Wigilancjuszowi*, red. L. Nieścior, Źródła Monastyczne 67, Tyniec 2013, Tyniec 2013, pp. 13-31.
- 2014: Degórski B., *Zakończenia Hieronimowych Vitae Patrum: Pauli, Hilarionis et Malchi – klucz do właściwego zrozumienia całości tych dzieł*, „Dissertationes Paulinorum” 23 (2014), pp. 5-22.
- 2016: Houghton H., *The Latin New Testament: A Guide to its Early History, Texts, and Manuscripts*, Oxford 2016.
- 2017: Canellis A., *Introduction*, w: Jérôme, *Préfaces aux livres de la Bible*, red. A. Canellis, Sources chrétiennes 592, Paris 2017, pp. 53-247.
- 2017: Degórski B., *Wezwanie do życia pustelniczego. O Hieronimowym „Żywocie św. Pawła z Teb” słów kilkoro*, «Niedziela» (2017) nr 3, pp. 18-19.
- 2017: Józwiak M., *„Non intellegis stultitiam tuam impudentiae copulatam”*. *Św. Hieronim contra Pelagiusz*, VoxP 37(2017), pp. 399-407.
- 2017: Kögler M. M., *Hieronymus Philologus. Einblicke in sein Bibelübersetzen: Prinzipien, Praxis, Relevanz*, „Vulgata in Dialogue” 1(2017), pp. 31-69.
- 2017: Wysocki M., *Hope found, hope lost – eschatological aspects in the interpretations of Israelites’ wilderness wanderings. Two sides of one story: Origen’s 27. Homily on the Book of Numbers and Jerome’s Letter 78*, VoxP 37(2017), pp. 727-742.
- 2018: Degórski B., *Spiritualità del monachesimo maschile nelle opere di san Girolamo*, VoxP 70(2018), pp. 119-150.
- 2018: Wysocki M., *Pewniejsza nadzieja? Zachęty do życia monastycznego w epistolografii IV i V wieku*, VoxP 70(2018), pp. 193-204.
- 2019: Majewski M., *Jak przekłady zmieniają Biblię. O tłumaczeniu Pisma Świętego raz jeszcze*, Kraków 2019.
- 2019: Wysocki M., *Przesyłam ten list przez ręce mojego umiłowanego... czyli rzecz o kurierach w listach chrześcijańskich*, in: *Nadzieje upadającego świata. Nadzieja w chrześcijańskiej epistolografii łacińskiej IV i V wieku (Ambroży, Augustyn, Hieronim, Paulin z Noli)*, ed. M. Wysocki, J. Pałucki, M. Pyzik-Turska, Lublin 2019, pp. 113-123.
- 2019: Wysocki M., Pyzik-Turska M., *O listach w listach Ojców Kościoła*, in: *Nadzieje upadającego świata. Nadzieja w chrześcijańskiej epistolografii łacińskiej*

- IV i V wieku (Ambroży, Augustyn, Hieronim, Paulin z Noli)*, ed. M. Wysocki – J. Pałucki – M. Pyzik-Turska, Lublin 2019, pp. 87-112.
- 2020: Sienkiewicz E., *Chrystocentryczny wymiar postu i umartwienia w pismach św. Hieronima ze Strydonu*, VoxP 74(2020), pp. 93-118.
- 2020: Sienkiewicz E., *Chrystologiczne aspekty w teologii św. Hieronima ze Strydonu*, „Studia Koszalińsko-Kołobrzeskie” 27(2020), pp. 293-314.
- 2020: Wojtczak-Szyszkowski J. A., *De Hieronymo Stridoniensi stilum et linguam antiquorum auctorum in epistulis secuto (epistulae et problemata selecta)*, VoxP 76(2020), pp. 157-168.

CONCLUSIONE

Come si può vedere, gli studi sulla cristologia nelle lettere di San Girolamo sono relativamente pochi e si occupano principalmente delle fonti da cui l'autore ha tratto il suo messaggio e analizzano le lettere dell'autore della Vulgata da un punto di vista spirituale, letterario, a volte filologico e raramente dogmatico in generale, non occupandosi quindi molto del messaggio essenziale che è la cristologia.

Ks. dr Michał Łukaszczyk

Diecezja Kaliska

ORCID: <https://orcid.org/0000-0003-3321-039X>